**Фонетические предпосылки акцента в русскоязычной речи англичан**

Брускова Анастасия Павловна

Студентка Московского государственного лингвистического университета, Москва, Россия

Данная работа посвящена анализу фонетических особенностей речи англичан на русском языке, которые отражают их национальную идентичность в спонтанном общении. В этом аспекте иноязычный акцент рассматривается в работе как «лингвистическая самоидентификация» говорящего, которая наиболее ярко проявляется именно в произношении [Демина: 1788].

Фонетическая база является «неотъемлемой частью лингвистической системы», основные особенности которой зачастую сохраняются в общении на иностранном языке [Васильев: 21]. В этой связи в современных исследованиях произношение говорящего рассматривается как источник информации о его индивидуальном «речевом портрете», который отличают характерные «фонационные (голосовые), артикуляционные (сегментные) и просодические (супрасегментные) корреляты речи» [Потапова, Потапов: 337-339].

В настоящем исследовании наложение фонетических баз русского и английского языков в речи информантов из Англии позволяет взглянуть на акцент не как на «отклонение от нормы» [Вайнрайх: 22], а как на уникальный источник, который «открывает перспективы для разработки проблемы языковых взаимодействий, культурной идентичности» [Селютина: 61]. Актуальность работы состоит в том, что вопрос о связи между артикуляционно-акустической базой и национально-культурной самобытностью носителей языка представляет собой сложную задачу. Основные трудности в этом плане вызваны недостаточной разработанностью проблемы интерференции русского и английского языков в сегментном и супрасегментном аспекте.

Эмпирическая часть работы заключается в анализе акцентных проявлений и интонационных особенностей в речи информантов из Англии, говорящих на русском языке. В экспериментальный корпус вошли записи спонтанного общения на русском языке англичан мужского пола, представляющих различные возрастные группы (44, 57 и 75 лет). Фонетическое исследование данного материала основано на слуховом анализе записей с фиксацией произносительных особенностей речи.

В ходе слухового анализа были рассмотрены следующие признаки фонетической интерференции английского и русского языков в системе вокализма: более передняя артикуляция ударного и безударного гласного смешанного ряда «ы» (*жить* [ʒi:т], *быть* [бi:т’]); более задняя артикуляция ударного и безударного гласного переднего ряда «и» (*один* [ʌdí:н], *видится* [вí:д’ɪцъ]); более задняя реализация ударного [о] после мягких согласных (*еще* [j’ищ’ɔ́:], *все* [фсɔ:]); более задняя артикуляция ударного гласного [а] после мягких согласных (*взять* [взɑ:т’], *для* [длɑ:]); более задняя артикуляция ударного и безударного гласного [у] после мягких согласных (*люди* [лú:дɪ], *плюсов* [плú:съф]); более открытая артикуляция и меньшая степень лабиализации ударного гласного [о] после твердых и мягких согласных (*дочь* [дɔtʃ], *больше* [бɔ́:шъ]); йотирование гласных, обозначенных на письме *е*, *ё*, *ю*, *я* (*пять* [пjɑ:т’], *орел* [ʌр’jɔ́:л]).

Кроме этого, были рассмотрены признаки интерференции в системе консонантизма. Так, речь англичан на русском языке отличают следующие характеристики: замена палатализованных согласных соответствующими твердыми или полумягкими звуками (*время* [врэ́м’ь], *сервис* [сэ́рвɪс]); более слитное произнесение кластеров *кр*, *пр*, *тр*, *шр*, *фр* (*просто* [пrɔ́:стъ], *кризис* [кrí:зис]); апикальное произнесение русских дорсальных звуков (*там* [tам], *летом* [лэ́tъм]); частичное оглушение звонкости шумных согласных в начале слова перед гласными и в отдельных случаях перед сонорными звуками (*думаю* [дтú:мъj’у], *высокий* [вфɪсɔ́:кɪj’]; произнесение глухих взрывных согласных [п, т, к] с аспирацией перед гласными (*платить* [плʌthí:т’], *Пасха* [phа́схъ]); замена фонем русского языка соответствующими английскими (*даже* [да́ʒь], *стиль* [сti:ɫ]); отдельные случаи выпадения согласных звуков (*курсы* [кú:сы], *только* [тɔ́:къ]).

Результаты исследования показывают, что многие акцентные особенности являются взаимообусловленными. В частности, усиление эффекта более задней артикуляции гласного [а] после мягких согласных вызвано отсутствием палатализации предшествующего согласного. Подобные произносительные маркеры, а также супрасегментные характеристики иноязычной речи заслуживают более детального изучения в аспекте проявления национальной идентичности говорящих на фонетическом уровне.

**Литература**

1. Вайнрайх У. Языковые контакты: Состояние и проблемы исследования / Пер. с англ. яз. и коммент. Ю.А. Жлуктенко. Киев, 1979, с. 22.
2. Васильев В.А., Катанская А.Р., Лукина Н.Д. и др. / Под ред. Верениновой Ж.Б. Фонетика английского языка: Практический курс. Новое издание. Дубна, 2017, с. 21-28.
3. Демина М. А. Произношение и идентичность: Вокалические и консонантные тенденции в северных диалектах Англии. Филологические науки. Вопросы теории и практики, 16 (6), 2023, с. 1788-1794.
4. Потапова Р.К., Потапов В.В. Речевая коммуникация: От звука к высказыванию. М., 2012, с. 337-339.
5. Селютина И.Я. Артикуляционно-акустическая база как маркер культурно-языковой идентичности, 2021, № 1 (34), с. 61.